

111<sup>TH</sup> CONGRESS  
2<sup>D</sup> SESSION

# H. R. 4899

---

## AN ACT

Making emergency supplemental appropriations for disaster relief and summer jobs for the fiscal year ending September 30, 2010, and for other purposes.

1        *Be it enacted by the Senate and House of Representa-*  
2        *tives of the United States of America in Congress assembled,*

1 That the following sums are appropriated, out of any  
2 money in the Treasury not otherwise appropriated, for the  
3 fiscal year ending September 30, 2010, and for other pur-  
4 poses, namely:

5 DEPARTMENT OF HOMELAND SECURITY

6 FEDERAL EMERGENCY MANAGEMENT AGENCY

7 DISASTER RELIEF

8 (INCLUDING TRANSFER OF FUNDS)

9 For an additional amount for “Disaster Relief”,  
10 \$5,100,000,000, to remain available until expended, of  
11 which \$5,000,000 shall be transferred to the Department  
12 of Homeland Security Office of the Inspector General for  
13 audits and investigations related to disasters.

14 DEPARTMENT OF LABOR

15 EMPLOYMENT AND TRAINING ADMINISTRATION

16 TRAINING AND EMPLOYMENT SERVICES

17 For an additional amount for “Training and Employ-  
18 ment Services” for activities under the Workforce Invest-  
19 ment Act of 1998 (“WIA”), \$600,000,000, which shall be  
20 available for obligation on the date of enactment of this  
21 Act, for grants to the States for youth activities: *Provided*,  
22 That such funds shall be used solely for summer employ-  
23 ment programs for youth: *Provided further*, That no por-  
24 tion of such funds shall be reserved to carry out section  
25 127(b)(1)(A) of the WIA: *Provided further*, That for pur-



1 pended: *Provided*, That such costs shall be as defined in  
2 section 502 of the Congressional Budget Act of 1974: *Pro-*  
3 *vided further*, That up to \$40,000,000 of the amount made  
4 available under this heading in Public Law 111–117 also  
5 may be utilized for the purposes specified in this para-  
6 graph: *Provided further*, That section 502(f) of title V of  
7 division A of the American Recovery and Reinvestment  
8 Act of 2009 (Public Law 111–5) is amended by striking  
9 “March 28, 2010” and inserting “April 30, 2010”.

## 10 GENERAL PROVISIONS

### 11 RESCISSIONS

12 SEC. 101. There are hereby rescinded the following  
13 amounts from the specified accounts:

14 (1) “Department of Commerce—National Tele-  
15 communications and Information Administration—  
16 Digital-to-Analog Converter Box Program”,  
17 \$111,500,000, to be derived from unobligated bal-  
18 ances made available under this heading in title II  
19 of division A of the American Recovery and Rein-  
20 vestment Act of 2009 (Public Law 111–5; 123 Stat.  
21 128).

22 (2) “Department of Transportation—National  
23 Highway Traffic Safety Administration—Consumer  
24 Assistance to Recycle and Save Program”,  
25 \$44,000,000, to be derived from unobligated bal-







111<sup>TH</sup> CONGRESS  
2<sup>D</sup> SESSION

**H. R. 4899**

---

**AN ACT**

Making emergency supplemental appropriations for disaster relief and summer jobs for the fiscal year ending September 30, 2010, and for other purposes.